

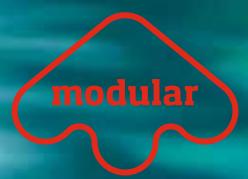
emotion for professional people



fr
es
ru

modular dishwashing

Download
catalogues



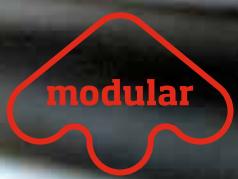


the product you need

La gamme des lave-vaisselles professionnels Modular répond aux exigences d'hygiène, de productivité et de fiabilité. La haute fonctionnalité et l'efficacité garantissent d'importantes économies d'énergie, tout en préservant l'environnement des rejets. **Qualité certifiée ISO 9001.**

*La gama de lavavajillas profesionales Modular satisface los requisitos de higiene, productividad y fiabilidad. La elevada funcionalidad y eficiencia garantizan un notable ahorro energético y económico, y protege al medio ambiente de desperdicios innútiles. **Calidad certificada ISO 9001.***

Гамма профессиональных посудомоечных машин Modular соответствует требованиям гигиеничности, производительности и надежности. Выдающиеся функциональные возможности и эффективность гарантируют значительное энергосбережение и экономию средств, обеспечивают защиту окружающей среды. **Качество сертифицировано в соответствии со стандартом ISO 9001**



modular

it's not just cooking

Commandes simples et intuitives

Toutes les machines disposent d'un panneau de contrôle accessible et facile d'utilisation. Les icônes sont claires et simples, permettant une utilisation immédiate par l'opérateur. Pour les modèles à commandes digitales, visualisation directe de l'affichage des températures de la cuve de lavage et de la chaudière de rinçage.

Structure robuste et fiable

Bras de lavage et de rinçage indépendants, entièrement réalisés en acier inoxydable 18/10 AISI 304, garantissant d'excellents résultats même pour une vaisselle avec une saleté tenace.

Entretien et nettoyage faciles

Cuve soudée avec filtres amovibles inox pour une meilleure facilité de nettoyage. Entretien facile et rapide grâce à l'accessibilité directe des composants internes.

Mandos sencillos e intuitivos

Todos los aparatos disponen de un panel de control accesible y de fácil lectura. Los iconos claros y sencillos permiten que el operador utilice el aparato de forma inmediata. En los modelos digitales se puede ver la temperatura del agua en la cuba y en el boiler.

Estructura robusta y fiable

Brazos de lavado y aclarado independientes, realizados en acero inoxidable 18/10 AISI 304, que garantizan óptimos resultados de lavado incluso con la suciedad más resistente.

Fácil mantenimiento y limpieza

Cuba estampada con esquinas rayadas para una mejor limpieza, filtros de acero extraíbles. Accesibilidad directa a los diferentes componentes para un mantenimiento sencillo y rápido.

Простые и интуитивные панели управления

Все оборудование оснащается легко доступной и несложной панелью управления. Понятные и простые пиктограммы обеспечивают легкую работу оператора. На электронных моделях предусмотрена возможность просмотра температуры воды в ванне и бойлере.

Прочная и надежная конструкция

Независимые моечные и ополаскивающие рукава, целиком изготовленные из нержавеющей стали 18/10 AISI 304, гарантируют великолепные результаты даже при удалении устойчивых загрязнений.

Легкое техническое обслуживание и очистка

Штампованная ванна имеет закругленные углы, облегчающие очистку, и комплектуется съемными стальными фильтрами. Прямой доступ к различным деталям обеспечивает простое и быстрое техническое обслуживание.

modular dishwashing

>function

space-saving, user-friendly

>pratika

professional, easy, simple, adaptable



modular dishwashing function

analogic control panel

Equipements "user-friendly" avec panneau de control analogique

La structure est entièrement réalisée en acier inox 18/10 AISI 304, avec cuve soudée, structure à double paroi sans isolation et bras de lavage et de rinçage supérieurs et inférieurs indépendants, totalement réalisés en acier inox. Groupe d'aspiration/vidange intégré permettant une vidange totale du circuit. Thermostop et doseur de produit de rinçage intégrés. Préfiltres inox pour les versions à capot. Supports et filtres inox amovibles.

Aparatos "user-friendly" con panel de control analógico

Cuba estampada de acero inoxidable 18/10, esquinas rayadas para una limpieza fácil. Brazos de lavado y aclarado superiores e inferiores realizados en acero inoxidable, independientes uno de otro. Grupo de aspiración/descarga integrado para la descarga total del circuito. Termostop, dosificador de abrillantador incorporado. Todos los modelos disponen de filtros de acero inoxidable 18/10 AISI 304. Doble filtro para las versiones con capota. Soportes y filtros extraíbles.

Оборудование простое в использовании с аналогичной панелью управления

Корпус целиком изготовлен из нержавеющей стали 18/10 AISI 304 со свареная ванна и независимыми моющими и ополаскивающими рукавами. Встроенный аспирационный/сливной узел для полного опорожнения контура. Термостоп, встроенный дозатор ополаскивающего средства. Купольные машины оснащаются двойным фильтром. Съемные держатели и фильтры.



modular



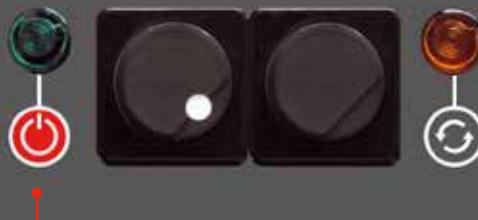
control panel



voyant programme lavage

lámpara lavado en funcionamiento

Светодиод сигнализирует о работе машины



voyant machine sous tension

lámpara máquina en tensión

Светодиод, сигнализирующий о выключении машин

Pour tout les modèles

Para todos los modelos

Для всех моделей

Grace à la **fonction thermostop**, présent dans toute la gamme, la machine fonctionne toujours avec une température optimale assurant une hygiène totale de la vaisselle. Ceci permettant un résultat et une propreté supérieur.

Souape anti-retour et anti-pollution: il s'agit d'un dispositif de protection qui empêche le retour de l'eau de lavage sur le réseau de distribution d'eau.

Gracias a la **función Termostop**, presente en todos los modelos, la máquina trabaja siempre a una temperatura óptima para garantizar una correcta sanitización de toda la vajilla y los platos. Esto permite un mejor resultado y una limpieza garantizada.

Válvula anti-retorno y anticontaminación es un dispositivo de protección capaz de impedir el retorno a la red del agua del lavado.

Благодаря функции **Термостоп**, присутствующей на всех моделях, машина всегда работает при оптимальной температуре, что гарантирует правильную санитарную обработку посуды/тарелок. Это улучшает результат очистки.

Невозвратный клапан, предохраняющий от загрязнений: это предохранительное устройство, препятствующее попаданию моечной воды в водопроводную сеть.

voyant
température d'eau

lámpara agua en
temperatura

Светодиод, сигнализирующий о
готовности машины к работе



Optional



Pompe auxiliaire: dans le cas d'une faible pression du réseau, la pompe auxiliaire aide à atteindre la pression optimale pour un fonctionnement correct de la machine.

Bomba auxiliar: En caso de haber poca presión en la red, ayuda a alcanzar la presión óptima para el correcto funcionamiento del aparato.

Помпа увеличения давления: при слабом давлении в сети помогает достигнуть давления, являющегося оптимальным для правильной работы машины.

Doseur détergent: il introduit le détergent à l'intérieur du lave-vaisselle de façon constante, en évitant tout gaspillage inutile.

Dosificador de detergente: introduce de manera constante el detergente en el interior del lavavajillas evitando desperdicios inútiles.

Дозатор моющего средства: обеспечивает постоянную подачу моющего средства внутрь посудомоечной машины, предотвращая перерасход.

La pompe de vidange, une fois que le rinçage est terminé, sert à expulser l'eau en excès utilisée pendant le cycle.

La bomba de descarga, una vez terminado el aclarado, tiene la función de expulsar el agua sobrante utilizada durante el ciclo. (En presencia de un descarga a una altura superior a 10 cm del suelo, es obligatorio utilizar una bomba de descarga).

Помпа принудительного слива: по окончании ополаскивания удаляет избыточную воду, которая использовалась во время цикла (если сливное отверстие расположено на высоте более чем 10 от уровня пола, установка помпы принудительного слива обязательна).

lave-vaisselle

lavavasos

Стаканомоечные машины

équipement inclus
en dotación
В комплекте

dessin diseno изображение	modèle modelo модель	dimensions (cm) dimensiones (cm) размеры (cm)	nr. programmes nº de programas количество программ	lavage supérieur lavado superior Верхняя мойка	casiers/h cestas/h корзины/час	puissance cuve (kW) potencia cuba (kW) мощность ванны (кВт)	puissance chaudière (kW) potencia boiler (kW) мощность бойлера (кВт)	litres cuve litros cuba емкость ванны, л	litres chaudière litros boiler емкость бойлера, л	consommation eau/cycle (l) consumo agua ciclo (l) расход воды/цикл (л)	puissance totale kW tot. potencia eléctrica (kW) Общая мощность кВт	voltage voltaje напряжение	
	FU GWD 35	41x50x66 h	2	-	20/30	250	1,2	3	11	3	2	3,2	220-240V 1N 50Hz
	FU GWD 42	48x52x70 h	2	-	20/30	280	1,2	3	12	4,5	2	3,2	220-240V 1N 50Hz
	FU DWD 50-2	60x62,5x82 h	2	✓	20/30	340	2	3	23	6,9	2,8	3,35	220-240V 1N 50Hz
	FU DWD 50-3	60x62,5x82 h	2	✓	20/30	340	2	3	23	6,9	2,8	4,85	380-415V 3N 50Hz
		2 panier à verres			2 cestas para vasos		2 Вставка для стаканов/Корзина для тарелок						
		1 support soucoupes			1 rejilla para platos		Вставка для блюдечек						
		1 godet à couverts			1 cubilete para cubiertos		Вставка для столовых приборов						

lave-vaisselle à capot

lavavajillas de capota
Купольные машины

équipement inclus
en dotación
В комплекте



modèle
modelo
модель

dimensions (cm)
dimensiones (cm)
размеры (см)

FU HT 50-3 63,5x71,7x140,5 h

nr. programmes
nº de programas
количество программ

assiettes/h
platos/h
тарелок/час



puissance cuve (kW)
potencia cuba (kW)
мощность ванны (кВт)

puissance chaudière (kW)
potencia boiler (kW)
мощность бойлера (кВт)

litres cuve
litros cuba
емкость ванны, л

litres chaudière
litros boiler
емкость бойлера, л

consommation eau/cycle (l)
consumo agua ciclo (l)
расход воды/цикл (л)

puissance totale kW
tot. potencia eléctrica (kW)
Общая мощность кВт

voltage
voltaje
напряжение

380-415V
3N 50Hz

panier à verres

cesto para vasos

Корзина для тарелок



godet à couverts

cubilete para cubiertos

Вставка для столовых приборов



panier en plastique*Cestas de plástico**Пластиковые корзины***Panier à verres inclinés***Cesta para vasos inclinados**Корзина для стаканов с наклоном***Panier à couverts avec supports***Cesta con 16 cubiletes para cubiertos**Корзина для столовых приборов со вставками***Panier à verres***Cesta para vasos**Корзина для стаканов***Panier à tasses***Cesta para tazas**Корзина для чашек***Panier à assiettes creuses***Cesta para platos hondos**Корзина для глубоких тарелок***Panier objets variés***Cesta multiusos**Корзина для различных предметов***Panier à assiettes***Cesta para platos**Корзина для тарелок**Attention : les images sont exclusivement représentatives. Voir le tarif pour plus d'information**Nota: las imágenes son solo representativas. Consulte la lista de precios para más información**Изображения служат только для ознакомления. Смотреть прайс-лист для дополнительной информации*

optional

modèle modelo модель			
FU GWD 35	○	●	●
FU GWD 42	●	●	●
FU DWD 50-2	●	●	●
FU DWD 50-3	●	●	●
FU HT 50-3	●	●	●

installation possible soit avant que après l'achat

- Se puede instalar posteriormente
- Установка возможна после продажи

à demander au moment de la commande

- Debe solicitarse en el pedido
- Запрашивается при размещении заказа

modular dishwashing pratika

analogic control panel
digital control panel

Pour chaque demande
l'équipement Modular le plus
adapté

Une large gamme de produits comprenant des lave-tasses, lave-verres, lave-vaisselles jusqu'aux lave-vaisselles à capot, disponibles aussi bien en version avec commandes digitales ou analogiques. La structure est entièrement réalisée en acier inox 18/10 AISI 304, avec cuve emboutie et bras de lavage et rinçage inox et indépendants. Groupe d'aspiration/vidange intégré permettant une vidange totale du circuit. Thermostop et doseur de produit de rinçage intégrés.

Cada necesidad encuentra su respuesta en los aparatos Modular

Amplia gama de productos que incluye lavatazas, lavavasos, lavaplatos, y modelos con capota, disponibles tanto en las versiones digitales como analógicas.

Toda la estructura está realizada en acero inoxidable 18/10 AISI 304 con cuba estampada, Brazos de lavado y aclarado separados. Grupo de aspiración/descarga integrado para la descarga total del circuito. Termostop, dosificador de abrillantador incorporado.

Оборудование Modular – это
ответ на любой Ваш запрос

Обширная гамма изделий, включающая машины для мойки чашек, стаканов, тарелок, а также купольные посудомоечные машины как в электронной, так и электромеханической версиях. Корпус целиком изготовлен из нержавеющей стали 18/10 AISI 304 со штампованной ванной и независимыми моющими и ополаскивающими рукавами.

Встроенный аспирационный/сливной узел для полного опорожнения контура. Термостоп, встроенный дозатор ополаскивающего средства.





control panel

commandes analogiques

análogo

электромеханическая система управления

voyant
programme lavage

Lámpara lavado en
funcionamiento

Светодиод сигнализирует о
работе машины

modular



voyant machine
sous tension

Lámpara máquina
en tensión

Светодиод, сигнализирующий
о выключении машин

commandes digitales

digital

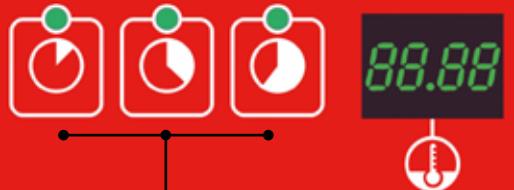
электронная система управления

température de l'eau dans la cuve

temperatura del agua en la cuba

температура воды в ванне

modular



cycle de lavage

Ciclos de lavado

Моечные циклы

voyant
température d'eau

Lámpara agua en
temperatura

Светодиод, сигнализирующий о
готовности машины к работе



cycle de lavage
Ciclos de lavado
Моечные циклы

cycle avec produit de rinçage
Lámpara filtro de regeneración del descalcificador
цикл умягчения

température de l'eau dans la chaudière
temperatura del agua en el boiler
температура воды в бойлере

on/off



vidange cuve
Descarga de la cuba
слив из ванны

cycle avec vidange cuve produit de rinçage
Ciclo de filtro de regeneración del descalcificador
цикл умягчения

dishwasher functions





Grace à la fonction **thermostop**, présent dans toute la gamme, la machine fonctionne toujours avec une température optimale assurant une hygiène totale de la vaisselle. Ceci permettant un résultat et une propreté supérieur.

Gracias a la **función Termostop**, presente en todos los modelos, la máquina trabaja siempre a una temperatura óptima para garantizar una correcta sanitización de toda la vajilla y los platos. Esto permite un mejor resultado y una limpieza garantizada.

Благодаря функции **Термостоп**, присутствующей на всех моделях, машина всегда работает при оптимальной температуре, что гарантирует правильную санитарную обработку посуды/тарелок. Это улучшает результат и очистку.



L'adoucisseur à pour fonction de réduire la présence de calcaire présent dans l'eau, protégeant le lave-vaisselle de l'entartrage et de la conséquence des pannes, en vous assurant une vaisselle toujours étincelante.

El descalcificador tiene la función de reducir la cal presente en el agua protegiendo la máquina de incrustaciones de cal y los consiguientes daños para tener siempre una vajilla limpia y brillante.

Умягчитель служит для уменьшения жесткости воды и защищает машину от известковых отложений, отрицательно сказывающихся на работе машины; благодаря умягчителю посуда всегда будет блестящей и сияющей чистотой.



Pompe auxiliaire: dans le cas d'une faible pression du réseau, la pompe auxiliaire aide à atteindre la pression optimale pour un fonctionnement correct de la machine.

Bomba auxiliar: En caso de haber poca presión en la red, ayuda a alcanzar la presión óptima para el correcto funcionamiento del aparato.

Помпа увеличения давления: при слабом давлении в сети помогает достичь давления, являющегося оптимальным для правильной работы машины.



Soupape anti-retour et anti-pollution: il s'agit d'un dispositif de protection qui empêche le retour de l'eau de lavage sur le réseau de distribution d'eau.

Válvula anti-retorno y anticontaminación: es un dispositivo de protección capaz de impedir el retorno en la red de agua del agua de lavado.

Невозвратный клапан, предохраняющий от загрязнений:

это предохранительное устройство, препятствующее попаданию моечной воды в водопроводную сеть.

dishwasher functions





La pompe de vidange, une fois que le rinçage est terminé, sert à expulser l'eau en excès utilisée pendant le cycle. (Dans le cas où la vidange se trouve à plus de 10 cm du sol, il faut installer une pompe de vidange).

La bomba de descarga, una vez terminado el aclarado, tiene la función de expulsar el agua sobrante utilizada durante el ciclo. (En presencia de un desague a una altura superior a 10 cm del suelo, es obligatorio utilizar una bomba de descarga).

Помпа принудительного слива:
по окончании ополаскивания удаляет избыточную воду, которая использовалась во время цикла (если сливное отверстие расположено на высоте более чем 10 от уровня пола, установка помпы принудительного слива обязательна).



Le **break tank** assure un rinçage constant, même avec une pression faible du réseau d'eau ainsi qu'une température garantie. Le dispositif anti-pollution évite que l'eau entre en circulation dans le réseau d'eau.

El Break Tank garantiza un aclarado constante incluso con poca presión en la red de agua y una temperatura garantizada. Este dispositivo, llamado también anticontaminación, no pone en recirculación en la red el agua utilizada.

Система **break tank** обеспечивает постоянное ополаскивание даже при невысоком давлении в водопроводной сети, а также постоянную температуру. Устройство, защищающее от загрязнения и препятствующее обратному попаданию воды в водопроводную сеть.



Doseur détergent: il introduit le détergent à l'intérieur du lave-vaisselle de façon constante, en évitant tout gaspillage inutile.

Dosificador de detergente: introduce de manera constante el detergente en el interior del lavavajillas evitando desperdicios inútiles.

Дозатор моющего средства:
обеспечивает постоянную подачу моющего средства внутрь посудомоечной машины, предотвращая перерасход.

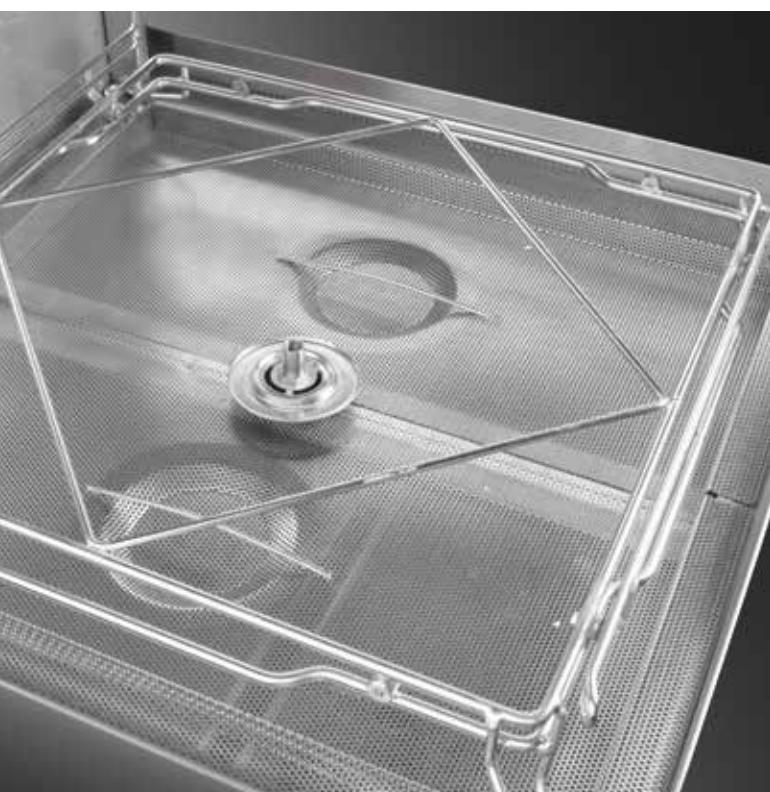


Le **rinçage froid** permet de baisser la température des verres avant l'utilisation.

El enjuague en frío permite bajar la temperatura de los vasos antes de su utilización.

Холодное ополаскивание позволяет охладить стаканы перед использованием.

dishwasher features



Tous modèles sont équipés de filtres en acier inox 18/10 AISI 304. Préfiltres inox pour les versions à capot. Supports et filtres inox amovibles. Cuve emboutie en acier inox 18/10 et angles arrondis pour un nettoyage facile. Capacité de la cuve: 8-11 litres pour les modèles GW, 18-23 litres pour les versions DW et 36 litres pour les modèles à capot.

Bras de lavage et de rinçage supérieurs et inférieurs indépendants, totalement réalisés en acier inox. Consommation d'eau par cycle: 2,2 litres pour les versions GW, 3 litres pour les versions DW et 3,4 litres pour les versions à capot.

Todos los modelos disponen de filtros de acero inoxidable 18/10 AISI 304. Doble filtro para las versiones con capota. Soportes y filtros extraíbles. Cuba estampada de acero inoxidable 18/10, esquinas rayadas para una limpieza fácil. Litros de la cuba: 8-11 litros para los modelos GW, 18-23 litros para las versiones DW y 36 litros para las versiones con capota.

Brazos de lavado y aclarado superiores e inferiores realizados en acero inoxidable, independientes uno de otro. Consumo de agua por ciclo: 2,2 litros para los modelos GW, 3 litros para las versiones DW y 3,4 litros para las versiones con capota.

Все модели комплектуются фильтрами из нержавеющей стали 18/10 AISI 304. Купольные машины оснащаются двойным фильтром. Съемные держатели и фильтры. Штампованный ванна из нержавеющей стали 18/10, закругленные углы обеспечивают легкую очистку. Емкость ванны: 8-11 литров для моделей GW, 18-23 литра для версий DW и 36 литров в купольных машинах. Независимые друг от друга верхние и нижние моющие и ополаскивающие рукава изготовлены из нержавеющей стали. Расход воды за цикл: 2,2 литра для моделей GW, 3 литра для версий DW и 3,4 литра в купольных машинах.

models

GW

GWD

GWD DT

Lave-tasses à commandes analogiques (GW): structure simple paroi, 2 cycles de lavage 20/30 casiers/h. Le modèle GW 41 dispose d'un bras de lavage supérieur.

Lave-verres/Lave-vaisselles (GWD et GWD DT): structure à double parois isolée, bras de lavage supérieur, rappel de porte balancée par ressorts, doseur produit de rinçage intégré, 2 cycles de lavage 20/30 casiers/h pour les modèles avec commandes analogiques, 3 cycles de lavage 20/30/40 casiers/h pour les modèles avec commandes digitales.

Lavatazos analógicos (GW): fabricación de pared simple, 2 ciclos de lavado, 20/30 cestas hora. El modelo GW 41 dispone también de lavado superior.

Lavavasos/lavaplatos (GWD y GWD DT): fabricación de doble pared, lavado superior, puerta equilibrada con muelle, dosificador de abrillantador incorporado, 2 ciclos de lavado 20/30 cestas/hora en los modelos analógicos, 3 ciclos de lavado 20/30/40 cestas/hora en los modelos digitales.

Электромеханические машины для мойки чашек GW: корпус с одинарной стенкой, 2 моечных цикла, 20/30 корзин/час. Модель GW 41 оснащена системой верхней мойки.

Стаканомоечные и посудомоечные машины GWD и GWD DT: корпус с двойной стенкой, система верхней мойки, сбалансированная дверца, встроенная емкость для ополаскивателя, 2 моечных цикла, 20/30 корзин/час – в электромеханических моделях, 3 моечных цикла, 20/30/40 корзин/час – в электронных моделях



models

DW
DWD
DW DT
DWD DT

Lave-vaisselles commandes analogiques (DW - DWD): structure à simple ou double parois, bras de lavage supérieur, doseur produit de rinçage intégré, 2 cycles de lavage 20/30 casiers/h. Pour le modèle DWD 59: 2 cycles de lavage 30/45 casiers/h.

Lave-vaisselle commandes digitales (DWD DT - DW DT): structure à parois simple ou double, rappel de porte balancée par ressorts, bras de lavage supérieur, doseur produit de rinçage intégré, 3 cycles de lavage 20/30/40 casiers/h. Pour le modèle DWD 59 DT: 3 cycles de lavage 20/30/45 casiers/h.

Lavaplatos analógicos (DW y DWD): fabricación en pared simple o en doble pared, lavado superior, dosificador de abrillantador incorporado, 2 ciclos de lavado, 20/30 cestas/hora. En el modelo DWD 59: 2 ciclos de lavado de 30/45 cestas/hora.

Lavaplatos digital (DWD DT y DW DT): fabricación de una o dos paredes, puerta equilibrada con muelles, lavado superior, dosificador de abrillantador incorporado, 3 ciclos de lavado, 20/30/40 cestas/hora En el modelo DWD 59 DT 3 ciclos de lavado de 20/30/45 cestas/hora.

Электромеханические посудомоечные машины DW - DWD: корпус с одинарной или двойной стенкой, система верхней мойки, встроенный дозатор ополаскивателя, 2 моющих цикла, 20/30 корзин/час. Модель DWD 59 осуществляет 2 моющих цикла, 30/45 корзин/час.

Электронная посудомоечная машина DWD DT - DW DT: корпус с одинарной или двойной стенкой, сбалансированная дверца, система верхней мойки, встроенный дозатор ополаскивателя, 3 моющих цикла, 20/30/40 корзин час. Модель DWD 59 DT осуществляет 3 моющих цикла, 20/30/45 корзин/час.



models

HT

HT DT

Lave-vaisselles à capot: démarrage automatique, 2 cycles de lavage max. 900 jusqu'à 1200 assiettes/h avec affichage digital. Pour le modèle à commandes digitales: 3 cycles de lavage max. 1300 assiettes/h, thermomètres d'affichage température cuve et chaudière. Les modèles à capot sont les plus adaptés pour des cuisines de taille moyenne et ils garantissent une polyvalence et des résultats excellents en très peu de temps grâce au démarrage automatique du cycle de lavage au moment de la fermeture du capot. Installation linéaire ou en angle.

Les modèles avec commandes digitales sont disponibles en deux versions:

- Tableau de contrôle supérieur (HT 53 DT)
- Tableau de contrôle inférieur (HT 52 DT)

Lavavajillas de capota: inicio automático, 2 ciclos de lavado de máx. 900 platos/h(HT 50) hasta 1200 con termómetros digitales (HT 51). En la versión digital 3 ciclos de lavado máx. 1300 platos/h, termómetros de temperatura de cuba y boiler.

Los modelos con capota son los más indicados para las cocinas de tamaño mediano. Garantizan una óptima versatilidad y resultados impecables en un tiempo muy breve gracias a la activación automática del ciclo de lavado cuando se cierra el lavavajillas. Instalación fácil incluso en ángulo.

Los modelos digitales disponen de dos versiones:

- panel de mandos superior (HT 53 DT)
- panel de mandos inferior (HT 52 DT)

Машины купольного типа: автоматический запуск, 2 моющих цикла с максимальной производительностью 900 тарелок/час и до 1200 тарелок/час в машинах с цифровым термометром. В электронной версии предусмотрено 3 моющих цикла с максимальной производительностью 1300 тарелок/час; термометры для замера температуры в ванне и бойлере. Купольные машины рекомендуются для кухонь среднего размера. Они необычайно гибки в эксплуатации и обеспечивают безупречные результаты в кратчайшие сроки благодаря автоматическому запуску моющего цикла при закрытии машины. Легкая установка, в том числе угловая.

Предлагается две версии электронных моделей:

- с верхней панелью управления (HT 53 DT)
- с нижней панелью управления (HT 52 DT)



lave-tasses et lave-verres

lavavasos y lavatazas
Стаканомоечные машины



dessin diseno изображение	modèle modelo модель	dimensions (cm) dimensiones (cm) размеры (см)	nr. programmes nº de programas кол-во программ	lavage supérieur lavado superior Верхняя мойка	cassettes/h casetas/h корзин/час	puissance cuve (kW) potencia cuba (kW) мощность ванны (кВт)	puissance chaudière (kW) potencia boiler (kW) мощность бойлера (кВт)	litres cuve litros cuba емкость ванны, л	litres chaudière litros boiler емкость бойлера, л	consommation eau/cycle (l) consumo agua ciclo (l) расход воды/цикл (л)	puissance totale kW tot. potencia eléctrica (kW) общая мощность кВт	voltage voltage Напряжение	
	GW 40	48x52x62 h	2	-	20/30	200	1,2	3	8	4,5	2,2	3,2	220-240V 1N 50Hz
	GW 41	48x52x70 h	2	✓	20/30	280	1,2	3	8	4,5	2,2	3,2	220-240V 1N 50Hz
	GW 42	48x52x70 h	2	-	20/30	280	1,2	3	8	4,5	2,2	3,2	220-240V 1N 50Hz
	GWD 40	48x52x62 h	2	-	20/30	200	1,2	3	8	4,5	2,2	3,2	220-240V 1N 50Hz
	GWD 41	48x52x70 h	2	✓	20/30	280	1,2	3	8	4,5	2,2	3,2	220-240V 1N 50Hz
	GWD 40 DT	48x52x62 h	3	-	20/30/40	200	1,2	3	8	4,5	2,2	3,2	220-240V 1N 50Hz
	GWD 41 DT	48x52x70 h	3	✓	20/30/40	280	1,2	3	8	4,5	2,2	3,2	220-240V 1N 50Hz

lave-vaisselle

lavaplatos
Посудомоечные машины



	DWD 45	51x59,5x80,5 h	2	✓	20/30	320	1,2	3	18	6,9	2,6	3,35	220-240V 1N 50-60Hz
	DW 50	60x62,5x82 h	2	✓	20/30	340	2	3	23	6,9	3	3,65	220-240V 1N 50-60Hz
	DW 51	60x62,5x82 h	2	✓	20/30	340	2	4,5	23	6,9	3	5,15	220-240V 3 50Hz 380-415V 3N 50Hz
	DWD 51	60x62,5x82 h	2	✓	20/30	310	2	4,5 4,5 3	23	6,9	3	5,15 5,15 3,65	220-240V 3 50Hz 380-415V 3N 50Hz 220-230V 1N 50Hz
	DWD 59	60x62,5x136 h	2	✓	30/45	380	2	6	23	6,9	3	6,75	380-415V 3N 50Hz 220-240V 3 50Hz
	DWD 45 DT	51x59,5x80,5 h	3	✓	20/30/40	320	1,2	3	18	6,9	2,6	3,35	220-240V 1N 50Hz
	DW 50 DT	60x62,5x82 h	3	✓	20/30/40	340	2	3	23	6,9	3	3,65	220-240V 1N 50Hz
	DW 51 DT	60x62,5x82 h	3	✓	20/30/40	340	2	4,5	23	6,9	3	5,15	220-230V 3 50Hz 380-415V 3N 50Hz
	DWD 51 DT	60x62,5x82 h	3	✓	20/30/40	310	2	4,5 4,5 3	23	6,9	3	5,15 5,15 3,65	380-415V 3N 50Hz 220-230V 3 50Hz 220-230V 1N 50Hz
	DWD 59 DT	60x62,5x136 h	3	✓	20/30/45	380	2	6	23	6,9	3	6,75	380-415V 3N 50Hz /220-230V 3 50Hz

équipement inclus
en dotación
В комплекте

GW-GWD

	2 panier à verres	2 cestas para vasos	2 Вставка для стаканов/Корзина для тарелок
	1 support soucoupes	1 rejilla para platos	Вставка для блюдец
	1 godet à couverts	1 cubilete para cubiertos	Вставка для столовых приборов

DW-DWD

	1 panier à verres 1 cesta para vasos 1 Вставка для стаканов/Корзина для тарелок		1 godet à couverts (pas inclus dans les modèles DWD 59 et DT) 1 cubilete para cubiertos (excluidos modelos DWD 59 y DT) Вставка для столовых приборов (за исключением моделей DWD 59 и DT)
	1 support soucoupes (seulement pour modèles DWD 45 et DT) 1 rejilla para platos pequeños (solo para modelos DWD 45 y DT) Вставка для блюдец (только для моделей DWD 45 и DT)		1 panier à assiettes (2 panier pour les modèles DWD 59 et DT) 1 cesta para platos (2 cestas para los modelos DWD 59 y DT) 1 корзина для тарелок (2 корзины для модели DWD 59 и DT)

lave-vaisselle à capot

lavavajillas de capota

Купольные машины



dessin
diseno
изображение

modèle
modelo
модель

dimensions (cm)
dimensiones (cm)
размеры (см)

assiettes/h
platos/h
тарелок/час



	puissance cuve (kW) potencia cuba (kW) мощность ванны (кВт)	puissance chaudière (kW) potencia boiler (kW) мощность бойлера (кВт)	litres cuve litros cuba емкость ванны, л	litres chaudière litros boiler емкость бойлера, л	consommation eau/cycle (l) consumo agua ciclo (l) расход воды/цикла (л)	puissance totale kW tot. potencia eléctrica (kW) Общая мощность кВт	voltage voltaje Напряжение			
HT 50	63,5x71,7x140,5 h	900/h	420	3	6	36	6,9	3,4	6,75	380-415V 3N 50Hz 220-240V 3 50Hz
HT 51	63,5x71,7x140,5 h	1200/h	420	3	8 6	36	6,9	3,4	8,75 6,75	380-415V 3N 50Hz 220-240V 3 50Hz
HT 52 DT	63,5x71,7x140,5 h	1300/h	420	4,5	10,2	36	12,4	3,4	11,1	380-415V 3N 50Hz 220-240V 3 50Hz
HT 53 DT	63,5x71,7x146,5 h	1300/h	420	4,5	10,2	36	12,4	3,4	11,1	380-415V 3N 50Hz 220-240V 3 50Hz

équipement inclus
en dotación
В комплекте



1 panier à couverts
1 cesta para cubiertos
1 Корзина для столовых приборов



2 paniers à assiettes
2 cestas para platos
2 корзины для тарелок

éléments neutres
elementos neutros
нейтральные элементы



Table de sortie casiers
Mesa salida cestas
Стол выгрузки корзин



Table avec cuve
Mesa con fregadero
Стол с ванной

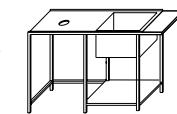
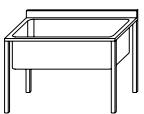


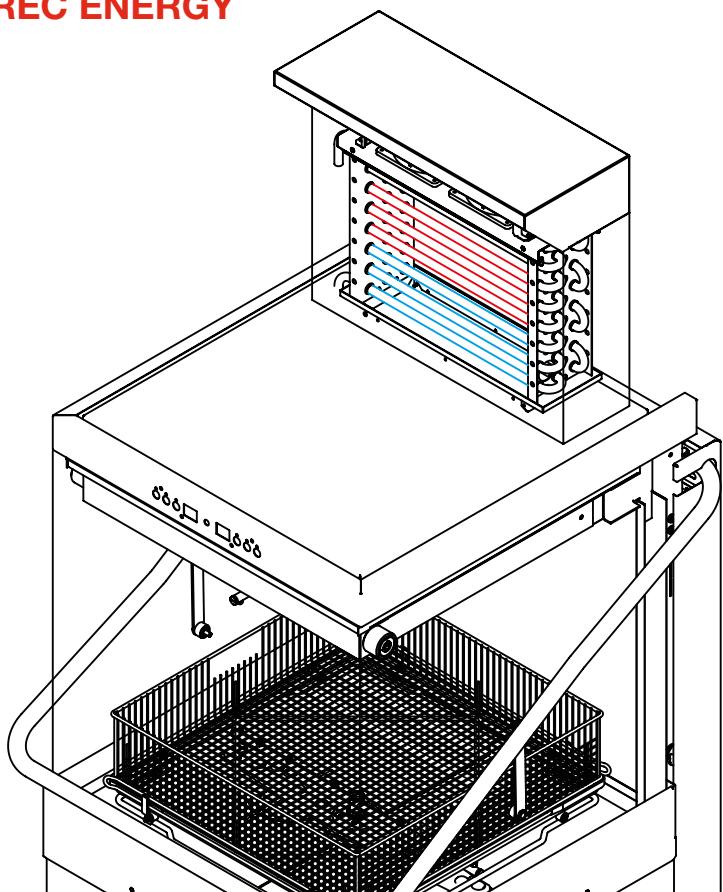
Table avec cuve et trou
Mesa con fregadero y tolva
Стол с ванной и отверстием для сбора отходов



Cuve lave-batteries
Mesa lavado ollas
Стол котломоечный

Autres éléments neutres sont disponibles dans le tarif
Otros elementos neutros disponibles en la tarifa
Другие версии доступны в прайс-листе

REC ENERGY



Le système **REC ENERGY** permet de recuperer le vapeur produits par la machine en function pour préchauffer l'eau froide d'alimentation. Comme resultat on aurait un épargne important sur la consommation d'énergie et un environnement de travail beaucoup plus confortable, libre de l'humidité produits par la machine. Système disponible seulement en version capot, sur demande au moment de la confirmation de la commande.

El sistema **REC ENERGY** utiliza el calor producido por el equipo para precalentar la entrada de agua fría. Ello supone un ahorro inmediato de costes energéticos a la vez que genera un ambiente de trabajo más confortable por la ausencia de vapor y humedad en el aire. Sólo para lavavajillas de capota. Solicitar al realizar el pedido.

Система **REC ENERGY** позволяет реутилизировать пар, вырабатываемый машиной в процессе работы, для предварительного нагрева холодной воды. Существенная экономия на энергопотреблении и более комфортные условия труда, не пропитанные влагой испаряющейся из посудомоечной машины. Доступно только для купольных моделей; запрашивать при заказе.

panier en plastique*Cesta de plástico*

Пластиковые корзины

Panier à verres inclinés*Cesta para vasos inclinados*

Корзина для стаканов с наклоном

**Panier à couverts avec supports***Cesta con 16 cubiletes para cubiertos*

Корзина для столовых приборов со вставками

**Panier à verres***Cesta para vasos*

Корзина для стаканов

**Panier à tasses***Cesta para tazas*

Корзина для чашек

**Panier à assiettes creuses***Cesta para platos hondos*

Корзина для стаканов

**Panier objets variés***Cesta multiusos*

Корзина для различных предметов

**Panier à assiettes***Cesta para platos*

Корзина для различных предметов



Attention : les images sont exclusivement représentatives. Voir le tarif pour plus d'information

Nota: las imágenes son solo representativas. Consulte la lista de precios para más información

Изображения служат только для ознакомления. Смотреть прайс-лист для дополнительной информации

optional

		modèle modelo модель		adoucisseur descalcificador Умягчитель		soupape anti-retour válvula anti-retorno Гидравлический клапан		pompe auxiliaire Bomba auxiliar Гомпа увеличения давления		doseur détergent doseificador de detergente Дозатор моющего средства		pompe de vidange Bomba de descarga Гомпа принудител		rincage froid lavado en frío холодное ополаскивание		break tank break tank break tank
GW 40	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>						<input type="radio"/>				<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		
GW 41	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>			<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		
GW 42	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>			<input type="radio"/>				<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		
GWD 40	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>			<input type="radio"/>				<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		
GWD 41	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>			<input type="radio"/>				<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		
DWD 45	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>			<input type="radio"/>				<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		
DW 50	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>			<input type="radio"/>				<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		
DW 51	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>			<input type="radio"/>				<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		
DWD 51	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>			<input type="radio"/>				<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		
DWD 59	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>			<input type="radio"/>				<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		
HT 50	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>			<input type="radio"/>				<input type="radio"/>				
HT 51	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>			<input type="radio"/>			<input type="radio"/>				<input type="radio"/>				
<hr/>																
GWD 40 DT	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>				<input type="radio"/>				
GWD 41 DT	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>				<input type="radio"/>				
DWD 45 DT	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>				<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		
DW 50 DT	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>				<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		
DW 51 DT	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>				<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		
DWD 51 DT	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>				<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		
DWD 59 DT	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>				<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		
HT 52 DT	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>				<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		
HT 52 DT	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		<input type="radio"/>				<input type="radio"/>		<input type="radio"/>		

installation possible soit avant que après l'achat

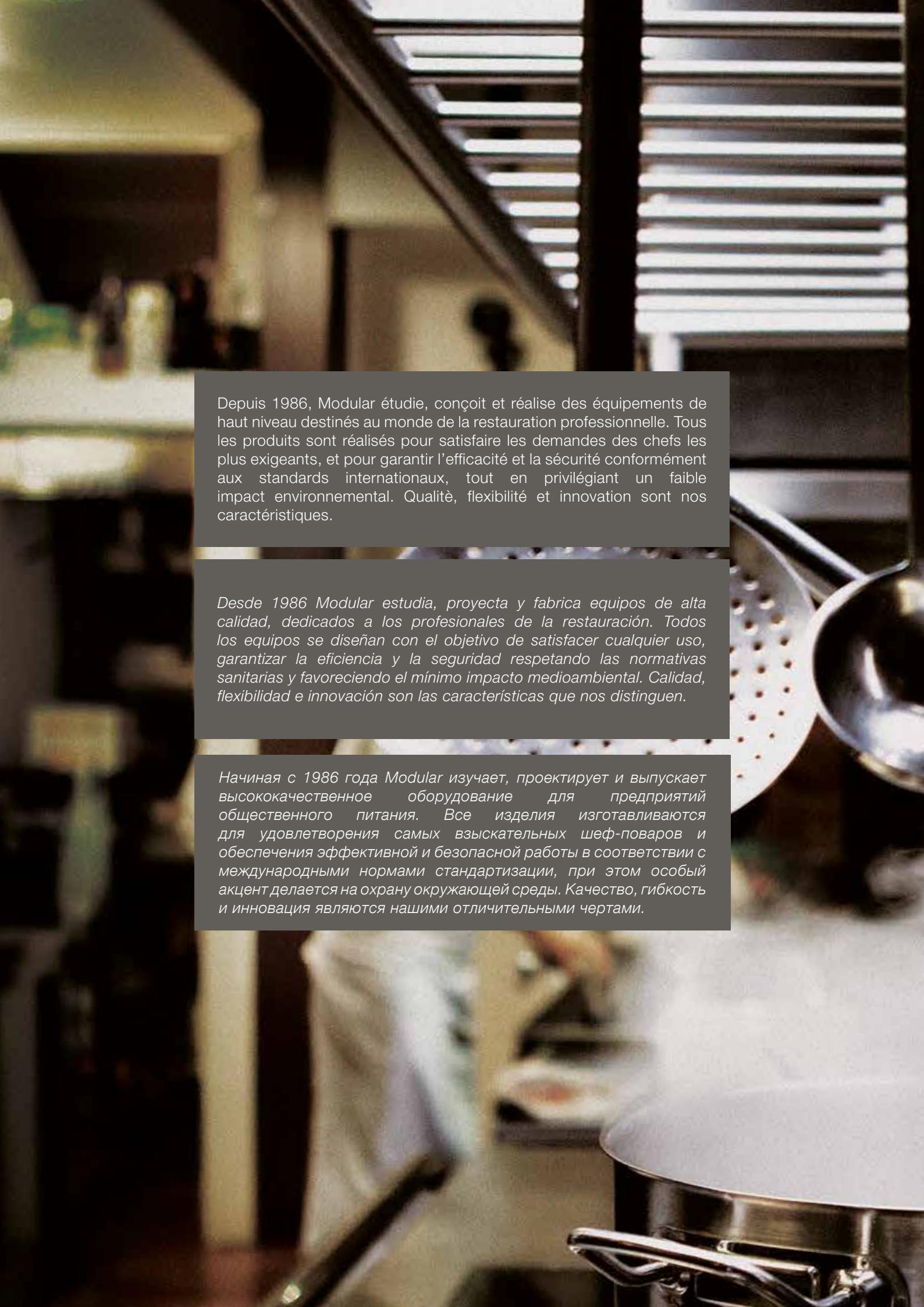
Se puede instalar posteriormente

Установка возможна после продажи

à demander au moment de la commande

Debe solicitarse en el pedido

Запрашивается при размещении заказа



Depuis 1986, Modular étudie, conçoit et réalise des équipements de haut niveau destinés au monde de la restauration professionnelle. Tous les produits sont réalisés pour satisfaire les demandes des chefs les plus exigeants, et pour garantir l'efficacité et la sécurité conformément aux standards internationaux, tout en privilégiant un faible impact environnemental. Qualité, flexibilité et innovation sont nos caractéristiques.

Desde 1986 Modular estudia, proyecta y fabrica equipos de alta calidad, dedicados a los profesionales de la restauración. Todos los equipos se diseñan con el objetivo de satisfacer cualquier uso, garantizar la eficiencia y la seguridad respetando las normativas sanitarias y favoreciendo el mínimo impacto medioambiental. Calidad, flexibilidad e innovación son las características que nos distinguen.

Начиная с 1986 года Modular изучает, проектирует и выпускает высококачественное оборудование для предприятий общественного питания. Все изделия изготавливаются для удовлетворения самых взыскательных шеф-поваров и обеспечения эффективной и безопасной работы в соответствии с международными нормами стандартизации, при этом особый акцент делается на охрану окружающей среды. Качество, гибкость и инновация являются нашими отличительными чертами.



Les images sont fournies au but de démonstration et ne constituent pas un élément contractuel. Modular Professional se réserve le droit d'apporter toutes modifications aux images sans délai de préavis.
Las imágenes son únicamente indicativas. Las especificaciones mostradas en este documento no son vinculantes. Modular Professional se reserva el derecho a realizar modificaciones técnicas en cualquier momento sin previo aviso.
Изображения представляются только в иллюстративных целях и не являются договорным элементом. Modular Professional оставляет за собой право вносить изменения без предварительного уведомления.

**modular is
cooking
ovens
dishwashing
refrigeration
self service
cooking islands
preparation
for professional
people**



modular professional s.r.l.
via palù, 93
31020 san vendemiano
treviso italy
ph. +39 0438 7714
fax +39 0438 778399
modular@modular.it

www.modular.it



252.564.00